

## Fête de l'hiver

**Vendredi 31 janvier**    **Samedi 1<sup>er</sup> février**

ARÉNA MUNICIPAL

PARC CHARBONNEAU

activités gratuites



4

**LE BUDGET 2014**

12

**Fête de l'hiver**

14

**Une Boisbriannaise aux Olympiques**

**Hôtel de ville**

940, boul. de la Grande-Allée, Boisbriand J7G 2J7  
 Tél. : 450 435-1954 • Téléc. : 450 435-6398

**Heures d'ouverture de l'accueil :**  
 lundi, 8 h 15 à 16 h 15, mardi au jeudi, 8 h 15 à 20 h,  
 et vendredi, 8 h à 16 h

**Heures d'ouverture des services municipaux**  
 lundi au jeudi, 8 h 15 à 12 h et 13 h à 16 h 15,  
 et vendredi, 8 h à 12 h 15

- > **Cabinet de la mairesse**, poste 219
- > **Cour municipale**, poste 271
- > **Direction générale**, poste 281
- > **Génie**, poste 286
- > **Greffe**, poste 224
- > **Ligne verte**, poste 444
- > **Loisirs\***, 450 437-2727
- > **Ressources humaines**, poste 209
- > **Technologies de l'information**, poste 231
- > **Trésorerie**, poste 200
- > **Urbanisme**, poste 356

\*L'horaire du comptoir d'accueil du Service des loisirs est le même que celui de l'accueil de l'hôtel de ville.

**Bibliothèque**

901, boul. de la Grande-Allée, Boisbriand J7G 1W6  
 Tél. : 450 435-7466 • Téléc. : 450 435-0627

**Heures d'ouverture :** lundi au vendredi, 10 h à 21 h,  
 et samedi et dimanche, 10 h à 17 h

**Maison du citoyen et Place de la culture / Centre communautaire**

955, boul. de la Grande-Allée, Boisbriand J7G 1W6  
 Réservation et horaire des salles  
 Tél. : 450 435-1954, poste 364

**Centre culturel**

480, rue de Chavigny, Boisbriand J7G 2N6  
 Tél. : 450 435-1954, poste 283

**Travaux publics**

740, ch. de la Grande-Côte, Boisbriand J7G 3K7  
 Tél. : 450 437-4620 • Téléc. : 450 437-1917  
**Heures d'ouverture :** lundi au vendredi, 7 h 30 à 12 h et  
 13 h à 16 h 30

**Aréna**

999, boul. de la Grande-Allée, Boisbriand J7G 1W6  
 Tél. : 450 437-2727 • Téléc. : 450 437-9397  
 Réservation et heures de glace  
 Tél. : 450 435-1954, poste 335  
 Local d'équipement  
 Tél. : 450 435-1954, poste 251

**L'@dobase**

989, boul. de la Grande-Allée, Boisbriand J7G 1W6  
 Tél. : 450 419-4580 • Téléc. : 450 419-4583

**Heures d'ouverture :** lundi au jeudi, 16 h 30 à 21 h,  
 vendredi, 16 h 30 à 22 h, et samedi, 15 h à 22 h

**Sécurité incendie**

3305, boul. de la Grande-Allée, Boisbriand J7H 1H5  
 Tél. : 450 435-3385 • Téléc. : 450 435-1820

**Heures d'ouverture :** lundi au jeudi, 8 h 15 à 12 h  
 et 13 h à 16 h 15, et vendredi, 8 h à 12 h 15

Programme de secours adapté : poste 316

**Régie intermunicipale de police Thérèse-De Blainville**

Tél. : 450 435-2421

**Prochaine séance du conseil :**

**Le 4 février à 19 h 30**  
 À la salle du conseil de l'hôtel de ville

**Téléchargez l'application mobile Ville de Boisbriand**



**Suivez-nous sur :**    
[www.boisbriand.ca](http://www.boisbriand.ca)

**> TABLE DES MATIÈRES**

**MOT DE LA MAIRESSE** ..... 3

**FINANCES** ..... 4-5

**COMMUNAUTÉ** ..... 6

**ENVIRONNEMENT** ..... 7

**CULTURE** ..... 8

**BIBLIOTHÈQUE** ..... 9

**@DO/AÎNÉS** ..... 10

**RGAB** ..... 11

**LOISIRS** ..... 12

**PROGRAMMATION** ..... 13

**SPORTS** ..... 14

Chères citoyennes, chers citoyens,

De retour du congé des fêtes, nous sommes en grande forme pour amorcer la nouvelle année et les projets qui l'accompagnent! Le budget 2014, adopté le 17 décembre dernier et présenté en page 4, met déjà la table. Je vous invite à le lire attentivement. Je tiens aussi à remercier sincèrement mes collègues du conseil municipal, le directeur général, René Lachance, le trésorier et directeur général adjoint, André Drainville, de même que tous les directeurs et directrices des services municipaux pour la préparation de ce budget. Je souligne également le travail du personnel de la Ville qui contribue à la qualité de la prestation des services offerts par la Municipalité.

**Maire suppléant**

Dernièrement, plusieurs citoyens m'ont demandé quel était le rôle du maire suppléant. Le conseiller nommé à ce poste a pour responsabilité de s'acquitter de mes fonctions en mon absence. Il est

désigné pour une période de quatre mois et détient essentiellement les mêmes pouvoirs que moi, à l'exception du droit de veto. En vertu de la Loi sur les cités et villes, les Villes sont tenues d'avoir un maire suppléant en tout temps. Ainsi, Christine Beaudette agira à titre de mairesse suppléante jusqu'au 1<sup>er</sup> avril prochain. Par la suite, un conseiller sera nommé pour une nouvelle période de quatre mois.

**Du nouveau pour nos aînés**

Les anciens locaux du Service des loisirs, au 955, boul. de la Grande-Allée, subissent présentement une transformation afin d'accueillir Les Pionniers de Boisbriand. Ce déménagement permet à l'organisme d'avoir accès à une cuisinette et d'améliorer l'offre de service pour ses membres. Il rejoint ainsi l'Oasis des aînés, qui poursuivra ses activités, à sa demande, au sous-sol du Centre communautaire.

Dans le même ordre d'idées, afin de poursuivre l'amélioration de la qualité de vie des citoyens aînés, le conseil municipal est très heureux de soutenir l'organisme Habitations Rive Gauche dans sa démarche auprès de la Société d'habitation du Québec pour la construction de logements communautaires dédiés aux personnes âgées. L'emplacement envisagé pour ériger l'immeuble est le terrain de l'église Notre-Dame-de-Fatima. Bien que les discussions concernant la construction de logements abordables pour les aînés sur l'ancien terrain du Club Aramis se poursuivent, nous croyons qu'il est essentiel de cumuler les projets afin que cesse l'exode de nos aînés.

La mairesse,



Marlene Cordato

**Le conseil vous informe...**

Le conseil a adopté le calendrier des séances pour 2014 :

- 21 janvier
- 4 février
- 4 mars
- 1<sup>er</sup> avril
- 6 mai
- 3 juin
- 2 juillet\*
- 19 août
- 9 septembre
- 7 octobre
- 4 novembre
- 2 décembre

\*Exceptionnellement, cette séance a lieu un mercredi.

La Ville se joint au regroupement d'achats mis en place par l'Union des municipalités du Québec pour l'achat de carburants et de mazout en vrac.

En collaboration avec la Table de concertation sur la pauvreté Thérèse-De Blainville, le conseil municipal appuie l'organisme Habitations Rive Gauche afin qu'il puisse entamer les démarches officielles auprès de la Société d'habitation du Québec dans le cadre du programme AccèsLogis.

La Ville versera les profits générés par la vente de l'affichage à l'aréna, pour l'année 2013, aux organismes de la Ville.

La Ville accorde les dons suivants :

- › 200 \$ à la maison d'accueil pour femmes Le Mitan pour l'année 2014;
- › 450 \$ à l'Office municipal d'habitation de Boisbriand pour la fête de Noël 2013.

La Ville verse sa cotisation annuelle à l'Union des municipalités du Québec, au montant de 24 111,31 \$.

*Le conseil municipal vous réitère ses vœux de bonheur et de santé pour 2014!*



Lyne Levert  
450 435-8979  
District Sanche (1)



Érick Rémy  
514 234-2949  
District DuGué (2)



Christine Beaudette  
450 433-9957  
District Filion (3)



Jonathan Thibault  
514 758-6538  
District Dubois (4)



Daniel Kaeser  
450 434-0004  
District Brosseau (5)



Denis Hébert  
514 806-4774  
District Labelle (6)



Mario Lavallée  
514 908-7622  
District Desjardins (7)



Lori Doucet  
514 971-1188  
District Dion (8)

## Chères citoyennes, chers citoyens,

Avec les membres de la direction, nous avons réalisé un exercice budgétaire responsable visant à maintenir et à améliorer la prestation de service tout en cherchant à réduire au maximum l'augmentation du compte de taxes, et ce, en dépit des impondérables. Car malgré la gestion rigoureuse de nos finances, deux éléments importants nous toucheront en 2014 :

D'abord, la modification de dernière minute de l'Entente de partenariat fiscal et financier Québec-Municipalités du gouvernement provincial à l'égard du remboursement de la TVQ, qui crée un manque à gagner de quelque 600 000 \$. À elle seule, cette modification entraîne une augmentation d'environ 1,32 % du compte de taxes. Encore une fois, le gouvernement du Québec a refilé aux municipalités une partie de ses obligations, alors que nos responsabilités sont toujours grandissantes.

La présence de l'agrile du frêne entraîne quant à elle une dépense de 150 000 \$ au budget des opérations et de 50 000 \$ en immobilisations. Non traitée, cette maladie propre aux frênes pourrait gravement nuire à notre forêt urbaine. En protégeant nos arbres par la mise en œuvre d'un programme préventif, nous prolongeons leur vie. La présence d'arbres sur le territoire contribue de plusieurs façons à notre qualité de vie et permet aussi de réduire les gaz à effet de serre.

Malgré cela, nous avons saisi toutes les occasions de vous offrir des services de qualité au meilleur coût possible. Vous profiterez l'an prochain d'un nouveau chalet et d'un jeu d'eau au parc Charbonneau, d'une installation permanente pour planches à roulettes à l'école Jean-Jacques-Rousseau et d'un nouveau parc au Faubourg Boisbriand. L'offre culturelle étoffée et diversifiée se poursuivra, tout comme les efforts consentis en faveur de l'environnement.

Nous appuyons nos choix sur les résultats du sondage sur la satisfaction du citoyen, où 91 % des répondants se sont dits satisfaits des services offerts. Nous croyons que l'écoute est la meilleure façon de gérer une Ville, et c'est ce que nous faisons!

La mairesse,



Marlene Cordato

## Budget 2014

Le budget 2014 se chiffre à 56,1 M\$. Il a connu une augmentation de 1,25 M\$, soit 2,3 %, en comparaison avec l'année dernière et tient compte d'un nouveau rôle d'évaluation. La hausse des dépenses doit donc être compensée par une augmentation du compte de taxes moyen de 2,92 % dans le secteur résidentiel. Sans l'impact de cette décision unilatérale du gouvernement provincial à l'égard de la TVQ, il y aurait eu une hausse d'environ seulement 1,60 %.

### Les principales raisons de cette augmentation sont :

#### Sécurité publique

- + 904 000 \$, principalement :
  - > 401 000 \$ en raison d'une nouvelle répartition des quotes-parts de la Régie intermunicipale de police Thérèse-De Blainville;
  - > 486 000 \$ pour le Service de sécurité incendie.

#### Frais de financement et remboursement de capital

- + 194 000 \$

#### Perte d'un remboursement de la TVQ de l'ordre de 600 000 \$

#### Richesse foncière

Le budget 2014 de la Ville de Boisbriand s'appuie sur un rôle d'évaluation foncière totalisant un peu plus de 3 G\$, soit une hausse de 14,8 % par rapport à l'année 2013. La valeur moyenne d'une résidence unifamiliale passe de 246 000 \$ à 279 400 \$, soit une hausse moyenne de 13,4 %.

#### Taxation

En raison du dépôt d'un nouveau rôle d'évaluation pour les années 2014-2015-2016, qui résume l'inventaire des immeubles situés à Boisbriand, le conseil municipal a décidé d'appliquer certaines mesures d'atténuation :

- > Une baisse du taux de base de la taxe foncière, qui passe de 0,8076 \$ à 0,7374 \$, ce qui tient compte de l'augmentation moyenne de 13,4 % du rôle d'évaluation pour le secteur résidentiel. Le compte de taxes pour une maison dont la valeur se situe dans la moyenne augmentera de 74 \$;

- > Un gel de la tarification des collectes des ordures et des matières recyclables à 184 \$;
- > Un gel de la tarification pour le transport en commun à 121 \$;
- > Un gel de la tarification pour l'eau et l'assainissement à 230 \$, sous réserve de la consommation excédentaire.

Pour les secteurs commercial et industriel, si l'on tient compte des différentes tarifications applicables, le compte de taxes passera de 3,02 % à 3,52 % pour les immeubles évalués entre 500 000 \$ et 3 M\$.

#### Infrastructures

Le programme triennal d'immobilisations prévoit les montants d'investissements suivants :

> 2014 :	18 867 451 \$
> 2015 :	13 179 000 \$
> 2016 :	12 106 000 \$

Le total se chiffre à 44 152 451 \$, dont près de 16,6 M\$ ont été autorisés préalablement.

#### Projets en 2014

- > Remplacement d'une autopompe pour le Service de sécurité incendie (800 000 \$);
- > Mise à niveau du système de communications pour le Service de sécurité incendie (350 000 \$);
- > Maintien du programme de renouvellement du parc de véhicules au Service des travaux publics (800 000 \$);
- > Début des travaux de mise à niveau des infrastructures du parc Charbonneau (1,1 M\$);
- > Construction d'un parc de planches à roulettes au parc Jean-Jacques-Rousseau (400 000 \$);
- > Aménagement d'un nouveau parc au Faubourg Boisbriand, incluant l'aménagement des bermes et de divers corridors (3,6 M\$);
- > Travaux à l'hôtel de ville (toiture et achat d'une génératrice) (570 000 \$);
- > Mise à niveau des divers parcs municipaux (1 617 000 \$);
- > Travaux à l'aréna municipal (2,3 M\$).

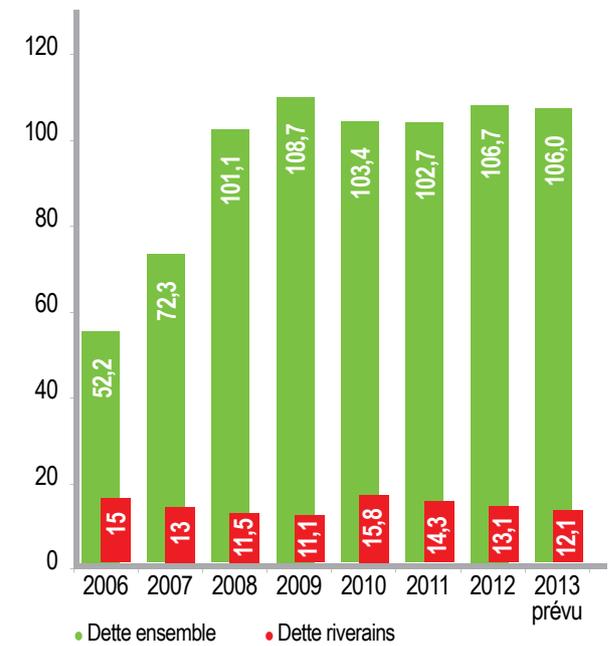
### Dettes à long terme

Au 31 décembre 2013, le taux d'endettement total de la Ville se situera à environ 3,74 % comparativement à 4,05 % au 31 décembre 2012. Cela démontre encore une fois les efforts consentis à contrôler la dette. Depuis 2008, les Boisbriannais doivent composer avec une dette très lourde engendrée par la mise à niveau de l'usine d'épuration et de l'échangeur de l'A15. Nous devons considérer ce legs qui hypothèque notre volonté de réduire le niveau d'endettement de la Ville, sans fuir nos obligations d'entretenir les infrastructures. Cela dit, nous avons toujours la ferme intention de tout mettre en œuvre pour continuer à offrir des services et des infrastructures de qualité et pour nous prévaloir de tous les programmes de subvention disponibles, et ce, dans l'intérêt du citoyen.

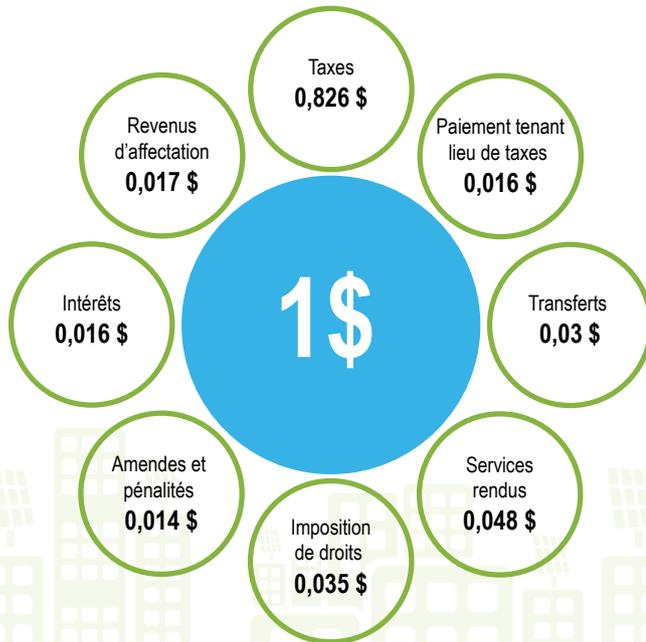
### Répartition des dépenses par service



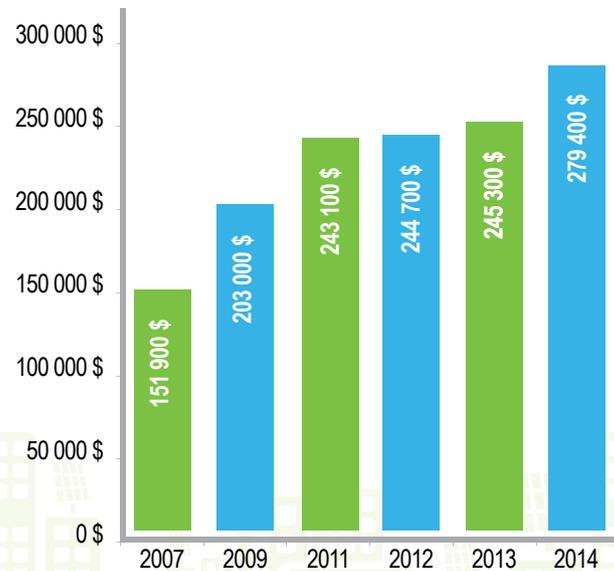
### Dettes à long terme (M\$)



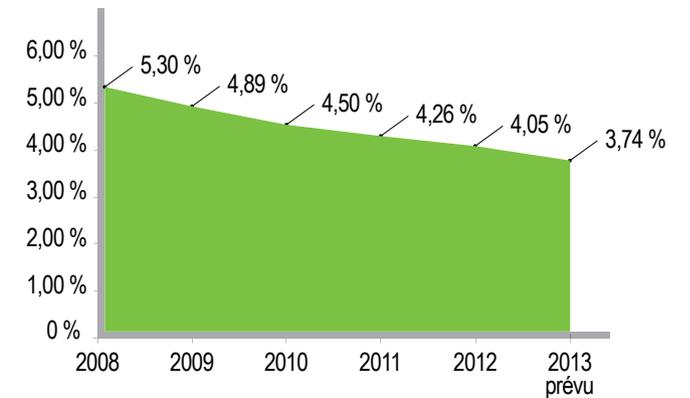
### Répartition des revenus



### Valeur foncière résidentielle moyenne



### Taux d'endettement



## Païement du compte de taxes

Les comptes de taxes ont été mis à la poste le 6 janvier dernier et sont payables en trois versements égaux : les 5 février, 6 mai et 4 août. Aucun rappel ne sera envoyé, il est donc recommandé de joindre vos 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> versements (chèques postdatés) avec votre premier versement, s'il y a lieu. Les paiements peuvent être effectués dans toutes les institutions financières canadiennes, au comptoir, au guichet ou par Internet.

Si vous n'effectuez pas un versement dans les délais prescrits, vous conserverez tout de même le privilège de faire les versements subséquents aux dates fixées. Des intérêts, au taux annuel de 18 %, s'appliquent à tout solde d'un compte de taxes municipales non acquitté à l'échéance.

Les personnes qui désirent recevoir un reçu par la poste devront l'indiquer lors du paiement et ajouter 2 \$ pour couvrir les frais de manutention.

### MESSAGE IMPORTANT

***Veillez aviser le Service de la trésorerie si vous n'avez pas reçu votre ou vos comptes de taxes pour 2014.***

## Compteur d'eau

Les cartons pour inscrire la lecture de votre compteur d'eau, afin d'établir s'il y a eu une consommation excédentaire en 2013, ont aussi été postés le 6 janvier, avec votre compte de taxes.

Vous pouvez inscrire la lecture de votre compteur au [www.boisbriand.ca](http://www.boisbriand.ca), dans la section « Services en ligne », puis « Compteur d'eau ». Cette méthode est privilégiée afin de réduire les coûts ainsi que notre empreinte environnementale. La lecture du compteur d'eau doit nous être retournée au plus tard le 5 février, à défaut de quoi un employé ira faire la lecture, et des frais de 35 \$ seront facturés.

## Nouveau rôle d'évaluation 2014-2015-2016

Le 1<sup>er</sup> janvier 2014 marque l'entrée en vigueur d'un nouveau rôle triennal d'évaluation. La nouvelle évaluation servira pour vos comptes de taxes municipales 2014, 2015 et 2016, à moins qu'un changement ne survienne à votre propriété.

### Rencontre avec l'évaluateur

Les évaluateurs seront disponibles pour rencontrer les citoyens désirent obtenir des précisions concernant la nouvelle évaluation de leur propriété. Pour obtenir un rendez-vous, veuillez communiquer avec le Service de la trésorerie au 450 435-1954, poste 200.

### Demande de révision du nouveau rôle d'évaluation foncière

Une demande peut être déposée en personne ou envoyée par courrier recommandé au comptoir du Service de la trésorerie avant le 1<sup>er</sup> mai 2014. Il suffit de remplir le formulaire prescrit et de payer (argent comptant ou chèque certifié) les frais applicables (non remboursables, sauf si non-réponse de l'évaluateur). Une réponse écrite de l'évaluateur vous sera envoyée avant le 1<sup>er</sup> septembre 2014. Vous aurez un délai de 30 jours pour accepter ou refuser l'opinion de l'évaluateur. En cas de refus, votre demande sera acheminée au Tribunal administratif du Québec.

Pour la **santé** de nos **citoyens**

WWW.0-5-30.COM

Zéro tabagisme    Cinq fruits et légumes    Trente minutes d'activités physiques    0-5-30 COMBINAISON PRÉVENTION

## Conférences « Saines habitudes de vie »

- › Mardi 28 janvier, 19 h : Activité physique
- › Mercredi 12 février, 19 h : Base d'une saine alimentation

**Inscription obligatoire auprès du CSSS de Thérèse-De Blainville : 450 430-4553**



## On s'élève à donner...

La somme de 4 618 \$ a été remise à l'organisme Centraide Laurentides dans le cadre de la campagne 2013 tenue par les employés municipaux et la Ville de Boisbriand.

## Correspondance outremer

En 2014, les échanges postaux et courriels fuseront outremer entre les élèves de deuxième année de l'école de la Clairière à Boisbriand et ceux de l'école La Fontaine à Annemasse, en France. L'idée d'une telle correspondance est venue de Louis-Georges Dumais, président du Club philatélique Les Timbrés de Boisbriand, et de son homologue Bernard Rouly, trésorier du Club philatélique d'Annemasse et également président de l'Association Alpes Léman Québec. Les enseignantes Agathe Arpin et Isabelle Faucher, appuyées par le directeur de l'établissement de Boisbriand, Marc Pelchat, ont accepté volontiers l'invitation de participer au projet. « La Ville de Boisbriand est fière de soutenir cette initiative qui s'appuie sur les relations étroites qu'elle entretient avec la Ville d'Annemasse », souligne la mairesse Marlene Cordato, secondée par le conseiller Daniel Kaeser.



## Le poinsettia

Comment conserver votre poinsettia une fois les fêtes terminées?

- › À la fin d'avril, taillez-le en réduisant du tiers toutes les tiges et en ne laissant que deux ou trois feuilles par tige;
- › Après la taille, arrosez-le seulement pour éviter un dessèchement complet du substrat;
- › Rempotez-le dans un substrat aéré et qui se draine bien;
- › Sortez votre poinsettia à l'extérieur pour l'été. Allez-y progressivement pour éviter les coups de soleil. Augmentez la fréquence d'arrosage;
- › De la fin d'avril à la mi-septembre, utilisez un engrais de type 20-20-20;
- › Vers la fin juillet ou le début d'août, taillez-le de nouveau de façon à conserver trois ou quatre feuilles par tige;
- › À l'approche de l'automne, rentrez votre poinsettia à l'intérieur. Si vous êtes chanceux, il fleurira à temps pour les fêtes.

Source : [www.espacepouurlavie.ca](http://www.espacepouurlavie.ca)

## En 2014, je choisis la simplicité

Janvier est bien souvent synonyme de résolutions. Cette année, vous êtes invités à adopter un moyen simple et efficace de consommer moins (et mieux!) : la simplicité volontaire (SV).

Selon l'Office de la langue française, la simplicité volontaire est un mode de vie consistant à réduire sa consommation de biens en vue de mener une vie davantage centrée sur des valeurs essentielles.

Ce qu'il y a d'intéressant avec la SV, c'est qu'elle peut se pratiquer de mille et une façons et pour mille et une raisons. En effet, vous pouvez fixer vos objectifs en fonction de vos priorités et de vos valeurs. D'abord, questionnez-vous sur vos habitudes d'achat. Ensuite, fixez-vous un objectif réaliste qui vous permettra de réduire votre consommation.

La SV s'applique à toutes les sphères de votre vie : l'alimentation, les voyages, la consommation, la santé, le transport, etc. À vous de trouver par où vous souhaitez commencer. Pour vous inspirer et vous aider à commencer l'année du bon pied, voici quelques idées à mettre en pratique :

- › Chaque fois que vous achetez un nouvel objet, débarrassez-vous d'un autre.
- › Louez ou empruntez les objets dont vous n'avez pas besoin fréquemment.
- › Cuisinez davantage.
- › Réglez vos achats avec votre carte de guichet ou de l'argent comptant.
- › Faites une liste pour les achats et respectez-la. Vous éviterez les achats impulsifs.
- › Entretenez adéquatement et réparez les objets que vous possédez.

Pour d'autres idées et conseils, visitez [simplicitevolontaire.org](http://simplicitevolontaire.org) ou empruntez un livre sur le sujet à la bibliothèque.



## Rétrospective verte

La Ville de Boisbriand a mis de l'avant plusieurs initiatives environnementales en 2013, dont :

- › Amélioration de l'hôtel de ville :
  - o Mise en place de bornes de recharge pour véhicules électriques;
  - o Installation d'un système de gestion des résidus de type Molok;
  - o Utilisation de pavage perméable;
  - o Plantation d'arbres dans le stationnement;

- o Augmentation des espaces de plantation;
- o Mise en place d'espaces de stationnement réservés pour le covoiturage (employés municipaux).
- › Tenue de la troisième édition de la Journée de l'environnement;
- › Création d'un écran végétal avec des boutures de saules au Service des travaux publics;
- › Revalorisation du parc Blais;
- › Vente de barils récupérateurs d'eau de pluie et de composteurs domestiques à prix modique;
- › Plantation d'une centaine d'arbres en remplacement des arbres endommagés lors de la tempête de juillet;
- › Publication en ligne des avis publics et des règlements municipaux;
- › Création d'une capsule « L'affaire est dans le bac »;
- › Présence d'un stagiaire en agronomie au CERVEAU durant l'été;
- › Installation d'un système de thé de compost pour la fertilisation des espaces verts;
- › Conférence du jardinier paresseux Larry Hodgson.





## Les premiers rendez-vous

En collaboration avec le ministère de la Culture et des Communications, la Ville vous invite à sa série gratuite de spectacles, les dimanches à 15 h, à la Maison du citoyen. Ouverture des portes à 14 h 30.

### 26 janvier : Émile Proulx-Cloutier

Ses chansons se vivent comme des contes, des petits films, des vols express au cœur de personnages plus grands que nature. Portés par ses mots, voyagez de la tragédie à la franche rigolade, du slam à la berceuse, du chaos des villes au souffle de la mer.

[www.emileproulxcloutier.com](http://www.emileproulxcloutier.com)



### 23 février : Mathieu Lippé

Grand gagnant du Festival international de la chanson de Granby en 2011, Mathieu Lippé présente son premier album, *Le voyage*, racontant l'histoire d'amour de Jack Valmore et de Flavie Caramel, qui parcourent le monde en quête de sens et de liberté.

[www.mathieulippe.com](http://www.mathieulippe.com)



### 30 mars : Sally Folk

L'auteure-compositrice-interprète présente son premier album éponyme. Elle expose ses propres pièces, dont les grands succès *Heureux infidèles* et *On dira aux autres*, et des reprises de chansons des années 60 et 70, avec tout son charme!

[www.sallyfolk.com](http://www.sallyfolk.com)



### 27 avril : Groenland

Cette formation indie pop orchestrale combine la puissante voix lumineuse de Sabrina Halde et des arrangements inspirés de cordes avec des touches d'électro et la chaleur du ukulélé. L'univers musical de Groenland se traduit sur scène par une joyeuse célébration conviviale.



[www.bonsound.com/fr/artists/groenland](http://www.bonsound.com/fr/artists/groenland)

## Prochains matchs de la LIMBO

- > 26 janvier : Jaunes contre Rouges
- > 9 février : Rouges contre Oranges
- > 23 février : Jaunes contre Oranges

À la salle polyvalente de L'@dobase, à 19 h.  
Coût d'entrée : 3 \$

Information : [impro.limbo@gmail.com](mailto:impro.limbo@gmail.com)

le petit **THÉÂTRE** du nord

## La grande sortie en rappel

Le Petit Théâtre du Nord annonce fièrement sa participation à la programmation du 65<sup>e</sup> anniversaire du Théâtre du Rideau Vert. En effet, du 28 janvier au 22 février 2014, la pièce *La grande sortie*, écrite par la comédienne et animatrice Mélanie Maynard et Jonathan Racine, sera présentée pour la première fois à Montréal. La distribution sera composée de Suzanne Garceau, Sonia Vachon, Sébastien Gauthier et Mélanie St-Laurent. Denise Filiatrault, qui avait vu la première mouture à Blainville en 2011, considère *La grande sortie* comme l'un de ses coups de cœur. Pour ceux qui n'ont pu y assister ou qui souhaiteraient revoir cette création criante d'authenticité, les billets sont en vente dès maintenant au 514 844-1793.

Information : 450 419-8755

# ODYSCÈNE

- > **Nicola Ciccone (TLG)**  
7 février, 20 h
- > **Galant, tu perds ton temps (ESC)**  
7 février, 20 h
- > **La coopérative du cochon (TLG)**  
8 février, 20 h
- > **Guy Bélanger (ESC)**  
8 février, 20 h
- > **Luce Dufault (ESC)**  
15 février, 20 h
- > **Memories, histoire de Barbra Streisand (SPL)**  
15 février, 20 h
- > **Société de musique viennoise du Québec – Vienne pour la Saint-Valentin! (ESC)**  
16 février, 15 h
- > **Adib (SPL)**  
Olivier « Découverte de l'année »  
20 février, 20 h
- > **Dominic et Martin (TLG)**  
20 février, 20 h
- > **Les 24 préludes de Chopin – Le Sacre du printemps (TLG)**  
Compagnie Marie Chouinard  
22 février, 20 h

### BILLETTERIE :

450 434-4006, [www.odyscene.com](http://www.odyscene.com) et [www.facebook.com/theatreig](http://www.facebook.com/theatreig)

### SALLES DE SPECTACLE :

**ESC** : Église Sacré-Cœur – 45 A, boul. Labelle, Sainte-Thérèse

**SPL** : Salle Pierre-Legault – 1, ch. des Écoliers, Rosemère

**TLG** : Théâtre Lionel-Groulx – 100, rue Duquet, Sainte-Thérèse



## Des tonnes de nouveautés!



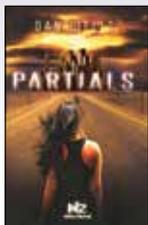
**De peigne et de misère**, par Fred Pellerin : Voici le livre-disque du spectacle du même nom qui a valu à son auteur deux prix Félix. Découvrez ou redécouvrez les aventures de Méo, le barbier de Saint-Élie-de-Caxton.



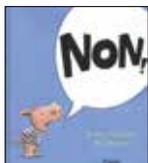
**L'ultime frousse autour du monde T4**, par Bruno Blanchet : Ce quatrième et dernier tome des récits de voyages de l'humoriste comprend plusieurs photos et autres souvenirs de voyage.



**L'année Chapleau 2013**, par Serge Chapleau : Une revue de l'année 2013 à travers les caricatures de Chapleau.



**Partials T1**, par Dan Wells : La guerre éclate entre les Partials, et les humains. Bien peu d'êtres humains y survivent et ils se regroupent à Long Island tandis qu'un mystérieux virus décime la population. Kira mènera le combat pour la survie de l'espèce. Pour les amateurs de *Hunger Games* et *Divergence*.



**NON!**, par Tracey Corderoy : L'adorable petit Arthur a appris un nouveau mot : NON! Un album attendrissant sur la phase du non.



**Le petit tabarnak**, par Jacques Goldstyn : Tout le monde sait que tabarnak est un gros mot, mais le petit Jules ignore d'où il vient. Il enquêtera. Un livre écrit avec intelligence par Jacques Goldstyn, un vulgarisateur scientifique qui a beaucoup contribué aux *Débrouillards*.



## Une jeune lectrice de Boisbriand se distingue

Le concours régional du Club des aventuriers du livre, « Le monde magique... des sorcières et sorcières », consistait à associer le personnage au nom qu'il représente. Cette année, la bibliothèque de Boisbriand est heureuse de compter parmi ses aventuriers et aventurières la gagnante du 1<sup>er</sup> prix du concours régional, Laurie Giguère. Cette dernière mérite une carte-cadeau de la librairie Renaud-Bray d'une valeur de 200 \$. Félicitations!

## Artistes recherchés

Faites connaître votre talent! Exposez vos œuvres pour une durée d'un mois à la Maison du citoyen. C'est gratuit!

**Information :** Marie Vignola, 450 435-7466



## Vous avez reçu une tablette ou une liseuse en cadeau?

La collection de livres numériques de la bibliothèque compte maintenant plus de 1 000 titres (dont plusieurs titres européens tels que les livres de Henning Mankell) à emprunter, que vous soyez en Floride, dans un chalet à Whistler ou à Boisbriand! Tout ce qu'il vous faut, c'est détenir une carte-loisirs valide, être inscrit à la bibliothèque et connaître le NIP qui vous a été attribué par la bibliothèque.

## Le livre numérique vous intéresse?

Deux séances gratuites d'information sur les liseuses numériques seront offertes à la Maison du citoyen :

- > Mardi 28 janvier, 19 h 30 : Kobo et Sony Reader
- > Dimanche 2 février, 13 h : iPad et Android

Apportez votre appareil et préparez vos questions!

## Mieux comprendre les chats : la suite!

Anne-Lise Paul, intervenante en comportement animal, sera de passage à la Maison du citoyen, le mardi 4 février à 19 h 30.

## Bébélitout... avec Cynthia

Éveil à la lecture, bricolage et musique pour les 12-36 mois accompagnés d'un parent. Cynthia vous attend le 15 février à 10 h.

## Club du rat Biboché

Cette année, le Club du rat Biboché revient avec une nouvelle formule! Plusieurs tirages, des ateliers de bricolage et d'autres surprises attendent les jeunes lecteurs les mercredis! Du 5 février au 23 avril, dès 18 h 45. Réservé aux enfants de 3 à 6 ans.

## MESSAGE IMPORTANT

### Fermeture temporaire

La bibliothèque sera fermée du 10 au 12 février inclusivement pour des travaux de rénovation. La chute à livres sera ouverte et le prêt de livres numériques sera accessible à distance. Nous sommes désolés des incon vénients engendrés par cette situation et nous vous remercions de votre compréhension.

## INSCRIPTION

*Inscription obligatoire à la bibliothèque : 450 435-7466*

## Les Pionniers de Boisbriand

Les activités se déroulent les jeudis soirs à 19 h, à la Maison du citoyen. Bienvenue à tous les résidents de 50 ans et plus.

- > 6 et 20 février : Bingo
- > 13 et 27 février : Whist militaire

**Information :** Lisette Aubin, 450 433-0224

## L'Oasis des aînés

Ne manquez pas notre soirée de Saint-Valentin le 13 février, de 19 h à minuit. Billets en vente dès maintenant! Prochain dîner bingo : 28 février.

**Information :** 450 430-4098

## Soupers de Noël



L'Oasis des aînés



Les Pionniers de Boisbriand

## Formation S.O.S.

Cette formation offre des outils aux proches aidants de la MRC Thérèse-De Blainville pour prévenir l'épuisement, reconnaître ses limites, surmonter la culpabilité et identifier les ressources du milieu. Activité gratuite. Les mercredis, de 13 h à 16 h, du 5 février au 12 mars, au Centre culturel de Boisbriand.

**Information :** Diane Rioux, 438 394-8288



## MESSAGE IMPORTANT

**Nouvel horaire à L'@dobase!**

**Prenez note que les portes ouvrent maintenant à 15 h le samedi!**

## Places disponibles – Hiver 2014

Il est encore possible de t'inscrire aux activités et sorties jeunesse de L'@dobase : ateliers guerres et quêtes, Gardien averti, Secouriste averti, chant et plusieurs autres. Consulte le [www.boisbriand.ca](http://www.boisbriand.ca) pour plus de détails.

## Relâche scolaire

Nous préparons une semaine divertissante pour la relâche scolaire du 3 au 7 mars. Suggestions acceptées! La programmation complète paraîtra dans l'Info Boisbriand de février.



## Party d'anniversaire pas ordinaire

Tu cherches un endroit différent et divertissant pour souligner ton anniversaire? Il est possible de louer la salle polyvalente et les équipements de L'@dobase (tables de billard et de ping-pong, console Wii et plus encore). Parles-en à tes parents!

**Information :** 450 435-1954, poste 392

## Activités à la MDJ Sodarrid

- > Lundi : Jeux de société et soirée PS3
- > Mardi : Soirée du Canadien ou soirée cinéma
- > Mercredi, dès 17 h : On bouffe ensemble
- > Jeudi : On jase de tout sans tabou
- > Vendredi : On « chill » dans le Soda

## Vente de biscuits de Noël

Merci à tous les bénévoles et aux gourmands! Cette activité de financement de la MDJ Sodarrid est un succès année après année, et c'est grâce à vous tous!

**L'@DOBASE**



450 419-4580 ou [www.adobase.qc.ca](http://www.adobase.qc.ca)

Aimez-nous sur





### Brunch du partage

Le 8 décembre dernier se tenait la 25<sup>e</sup> édition du Brunch du partage au profit des Services d'entraide Le Relais. Plus de 900 repas ont été servis, ce qui a permis de remettre à l'organisme la somme de 16 000 \$. Merci aux bénévoles, tout particulièrement aux élèves de l'Académie Sainte-Thérèse, au premier groupe scout de Boisbriand, aux cadets de la marine, au Club Optimiste, aux élus municipaux de Boisbriand ainsi qu'aux membres du CA du RGAB.



### Dîner de dévoilement du budget

Le 18 décembre dernier, la communauté d'affaires de Boisbriand était conviée au dévoilement du budget de la Ville par la mairesse Marlene Cordato.

Une présentation interactive a permis aux participants de comprendre le budget et de saisir l'importance de prendre les bonnes décisions. Cette présentation peut être visionnée en ligne, sur la page d'accueil du [www.boisbriand.ca](http://www.boisbriand.ca).



### Dîner-conférence

Philippe Roy et Alexandre Vincent, du Groupe Ricochet, ont pris la parole devant les membres du RGAB en novembre dernier. Les deux jeunes entrepreneurs, qui ont récemment participé aux émissions *Les Dragons* et *Testé sur des humains*, ont parlé de leur expérience.

### Soirée Gala Méritas

Surveillez vos courriels! Vous recevrez bientôt les informations pour les inscriptions à la Soirée Gala Méritas, qui se tiendra le 11 avril prochain.

### Prochaines activités

**29 janvier** : souper-conférence sur la psychologie de la performance et l'intelligence émotionnelle avec Isabelle Fontaine, à la Maison du citoyen, à 17 h 30. Billet : 60 \$

**6 février** : dîner avec François Garon, conférencier en réseautage d'affaires et formateur en marketing de recommandation, dès 11 h 30 au Golf-In. Le RGAB accueillera également les associations des gens d'affaires de Blainville et de Rosemère.

### Félicitations!

La Ville de Boisbriand désire féliciter les entreprises de Boisbriand qui se sont démarquées lors du dernier gala-bénéfice de la Société de développement économique Thérèse-De Blainville (SODET).

- > Relève entrepreneuriale : Éric Vincent, Ébénisterie Les Tournages du Nord



- > Entreprise commerciale : Faubourg Boisbriand



- > Grand prix Investissement de l'année : Les Aliments O'Sole Mio
- > Entreprise manufacturière : Les Aliments O'Sole Mio



Rappelons que l'entreprise Les Aliments O'Sole Mio s'est vu octroyer une aide financière remboursable de 5,5 millions \$ du gouvernement du Québec afin d'appuyer la réalisation de ses importants travaux d'expansion. Cette somme soutiendra l'entreprise dans son projet d'investissement de 55 M\$, ici-même, à Boisbriand!

RGAB



Regroupement des gens d'affaires de Boisbriand  
Tél. : 450 430-RGAB (7422)  
Courriel : [info@rgab.ca](mailto:info@rgab.ca)  
Site Internet : [www.rgab.ca](http://www.rgab.ca)

## Carte-loisirs

La carte-loisirs est gratuite pour tous les citoyens de Boisbriand. Elle est obligatoire pour s'inscrire aux activités du Service des loisirs et des organismes communautaires, culturels et sportifs de Boisbriand. De plus, elle donne accès à l'emprunt de documents à la bibliothèque municipale et à ses activités ainsi qu'à l'abonnement annuel sans frais au Parc du Domaine Vert.



### Nouvelle carte-loisirs et renouvellement

Pour se procurer une carte-loisirs, il suffit de se présenter au Service des loisirs avec une pièce d'identité et une preuve de résidence (compte de taxes, permis de conduire, bulletin scolaire, etc.). Pour obtenir une première carte pour un enfant, un document attestant la filiation est obligatoire (extrait de naissance grand format ou baptistaire). Une prise de photo est exigée au moment de la demande. La carte-loisirs est valide pour une période de deux ans et le renouvellement s'effectue à la date indiquée sur la carte, de la même manière que pour son obtention. Des frais de 5 \$ seront exigés pour toute carte remplacée avant sa date d'expiration.

Information : 450 437-2727

### Camps de jour pour enfants handicapés ou ayant des troubles de comportement

Les jeunes de 5 à 12 ans qui désirent s'intégrer à certains camps de jour de la Ville pourraient bénéficier des services d'un accompagnateur spécialisé. Si vous souhaitez avoir recours à ce service, remplissez un formulaire de demande avant le 24 février au Service des loisirs. Les demandes seront traitées selon la disponibilité du personnel d'accompagnement. Un maximum de quatre semaines par enfant pourrait être accordé. Certaines conditions s'appliquent. Des frais de 25 \$ par enfant, par semaine, sont applicables en plus du coût habituel d'inscription.

Information : Johanne Fortin, 450 435-1954, poste 314



### Fête de l'hiver : quatrième édition

Tout sera en place pour qu'on bouge à Boisbriand les 31 janvier et 1<sup>er</sup> février. Ce sera l'occasion de s'amuser avec une programmation qui saura plaire à tous. Découvrez nos nouveautés et profitez des activités gratuites les plus populaires!

#### Vendredi 31 janvier • Aréna municipal

##### 19 h à 21 h – Patinoire 1

Patin libre animé avec DJ sous le thème « Bal en blanc »  
Habillez-vous en blanc!

#### Samedi 1<sup>er</sup> février • Parc Charbonneau

##### 9 h à 16 h – Patinoire extérieure

Classique hivernale **NOUVEAU**  
Joutes amicales en collaboration avec l'Association du hockey mineur et l'Association de ringuette de Boisbriand

##### 11 h à 16 h – Anneau de glace

Château-labyrinthe de neige **NOUVEAU**  
Tyrolienne **NOUVEAU** Amuseurs publics  
Glissade (prêt de crazy carpets) Patinage libre  
Structures gonflables Animation musicale  
Carrousel de poneys Tire sur la neige (1 \$)  
Fermette Cantine (\$)

##### 19 h à 21 h – Anneau de glace

C'est soir de party, on s'éclate!  
Danse en continu avec DJ  
Patin libre, glissade et château-labyrinthe de neige  
Feu d'artifice à 20 h

### MESSAGE IMPORTANT

En cas de météo incertaine, composez le 450 435-1954, poste 320, dès 9 h le samedi 1<sup>er</sup> février afin de savoir si la Fête de l'hiver aura lieu.

## Horaire d'ouverture des chalets

### Parcs Charbonneau, Jean-Jacques-Rousseau, Pellerin et René-Lévesque :

- > Du lundi au jeudi : 13 h à 22 h
- > Vendredi : 13 h à 22 h 30
- > Samedi : 9 h à 23 h
- > Dimanche : 9 h 30 à 21 h 30

### Parcs Régional et Robert :

- > Du lundi au jeudi : 16 h 30 à 22 h
- > Vendredi : 16 h 30 à 22 h 30
- > Samedi : 12 h 30 à 22 h 30
- > Dimanche : 12 h 30 à 21 h 30

Information : Service des loisirs, 450 437-2727

## Patinoires extérieures et glissoires

L'ouverture des patinoires et des glissoires extérieures dépend des conditions climatiques. Patinage libre seulement sur l'anneau de glace et les petites patinoires.

Parcs / Patinoires	Patinoire avec bande (hockey seulement)	Petite patinoire (sans bande)	Anneau de glace	Glissoire de neige
Bretagne	✓			
Charbonneau	✓		✓	✓
Chénier		✓		
Claude-Jasmin				✓
Courville		✓		
Desjardins		✓		
Dugas		✓		
Jean-Jacques-Rousseau	✓	✓		
Jean-Paul-Lemieux		✓		
Olivier-Guimond		✓		
Pellerin	✓	✓		✓
Perron		✓		
Régional	✓			✓
René-Lévesque	✓	✓		✓
Robert	✓			

## CALENDRIER



Consultez le calendrier des événements au [www.boisbriand.ca](http://www.boisbriand.ca)

## Modalités d'inscription en ligne

Pour s'inscrire, chaque personne doit posséder une carte-loisirs valide et un code d'accès personnel (code d'utilisateur).

À l'adresse [www.boisbriand.ca](http://www.boisbriand.ca), sur la page d'accueil, sous « Services en ligne », sélectionnez l'onglet « Inscription aux activités ». Vous accédez à la page d'accueil où figurent tous les renseignements pertinents à votre inscription. Ouvrez une session en entrant votre code d'utilisateur et votre mot de passe. Si vous ne possédez pas de code d'utilisateur, cliquez sur « Inscrivez-vous » et suivez la procédure.

Si vous n'avez pas accès à Internet, des postes publics sont mis à votre disposition au Service des loisirs et à la bibliothèque, et ce, durant les heures d'ouverture. En cas de besoin, il vous sera possible d'être assisté par le personnel présent.

## Paiement des inscriptions aux activités

Si le paiement des inscriptions n'est pas reçu dans les délais prescrits, les inscriptions seront automatiquement annulées sans préavis.

## Modes de paiement

### Carte de crédit

Au moment de l'inscription par Internet ou au comptoir d'accueil du Service des loisirs dans les 7 jours civils suivant l'inscription.

### Chèque

À l'ordre de la Ville de Boisbriand, posté ou déposé au Service des loisirs. Inscrire les noms des participants et le numéro de téléphone sur le chèque. Pour les chèques reçus par la poste, la date d'oblitération fera foi de la date de réception.

### Carte de débit ou argent comptant

Au comptoir d'accueil du Service des loisirs dans les 7 jours civils suivant l'inscription.

## Activités des organismes partenaires – Été 2014

**Inscription en ligne en cours**, se poursuivant jusqu'au dimanche 23 février, à minuit.

OU

### Inscription en personne

Mardi 18 février, de 18 h 30 à 20 h 30

Maison du citoyen

Présentation obligatoire de la carte-loisirs valide sur place. Exceptionnellement, le comptoir d'accueil du Service des loisirs sera ouvert jusqu'à 20 h 30, le mardi 18 février.

### Balle molle féminine – Jeunes

Association de balle molle mineure de Boisbriand

Filles de 5 ans (avoir 5 ans au 1<sup>er</sup> mai) à 17 ans (nées entre 1997 et 2009)

Équipe junior : femmes de 18 à 21 ans (nées entre 1993 et 1996)

### Baseball mineur – Jeunes

Association de baseball mineur de Boisbriand

Garçons de 5 à 18 ans (nés entre 1996 et 2009)

Équipe junior (Indiens de Boisbriand) : hommes de 19 à 22 ans (nés entre 1992 et 1995)

**Information :** [www.baseball-boisbriand.org](http://www.baseball-boisbriand.org)

### Soccer – Jeunes et adultes

FC Boisbriand

Jeunes : garçons et filles de 4 à 17 ans (nés entre 1997 et 2010)

Équipe U18/U21 : hommes et femmes de 18 à 21 ans (nés entre 1993 et 1996)

Adultes (sénior) : hommes et femmes de 22 ans et plus

**Information :** [www.fcboisbriand.com](http://www.fcboisbriand.com) ou 450 979-9433

### Football – Jeunes de 6 à 17 ans (nés entre 1997 et 2008)

Association de football Laurentides-Lanaudière

Division titan, atome, moustique, pee-wee, bantam et midget en classes A, AA et AAA

Inscription : Dimanche 9 février, de 9 h à 15 h

Maison du citoyen de Sainte-Thérèse (37, rue Turgeon)

ET

Mardi 18 février, de 18 h 30 à 20 h 30

Maison du citoyen

**Information :** [www.arfl.com](http://www.arfl.com) ou 514 318-5376

### Balle molle – Adultes

Inscription auprès des responsables

Ligues distinctes hommes/femmes

Kathleen Yale, 514 775-2605 (femmes)

Michel Ethier, 450 434-6851 (hommes)

### Baseball – Adultes (sénior)

Inscription auprès des responsables

Richard Matte, 514 561-6461 ou [rickmatte@icloud.com](mailto:rickmatte@icloud.com)

## Tableau d'honneur

### De grands honneurs au Tournoi provincial de hockey atome

Les équipes du Laser de Boisbriand / Sainte-Thérèse ont profité de la 20<sup>e</sup> édition du Tournoi provincial de hockey atome de Boisbriand pour remporter les grands honneurs en classes A et C.

Bravo à l'équipe du Laser atome C pour son parcours sans faute de cinq victoires, dont celle en grande finale par le pointage de 3 à 1 contre l'équipe de Beauce-Centre.

Un grand succès aussi pour l'équipe du Laser atome A-2, qui n'a alloué que deux buts en cinq joutes pour remporter la grande finale par le pointage serré de 2 à 1 devant les Seigneurs de Soulanges.

Félicitations à toutes les équipes! Merci au comité organisateur et aux nombreux bénévoles, dont l'implication et le dévouement assurent le succès de cet événement saison après saison.



## Appuyons la Boisbriannaise Charline Labonté à Sotchi 2014

La Ville de Boisbriand vivra de nouveau au rythme de l'esprit olympique du 7 au 23 février prochain, en suivant de près les joutes et les performances de la Boisbriannaise Charline Labonté, gardienne de but de l'équipe de hockey féminin du Canada, lors des Jeux olympiques d'hiver. Après Salt Lake City en 2002, Turin en 2006 et Vancouver en 2010, Charline Labonté tentera de remporter une quatrième médaille d'or olympique.

Fière de son athlète, la Ville lui organise une campagne d'encouragement et d'appui! Des bannières seront installées à l'aréna municipal et des messages d'encouragement seront diffusés sur les panneaux électroniques de la municipalité.

**Tous les citoyens sont invités à transmettre leurs mots d'encouragement à Charline par courriel au [gocharline@ville.boisbriand.qc.ca](mailto:gocharline@ville.boisbriand.qc.ca).**

Les élèves des écoles primaires de Boisbriand seront également invités à participer à la campagne et ils recevront un signet souvenir.



### Qui est Charline?

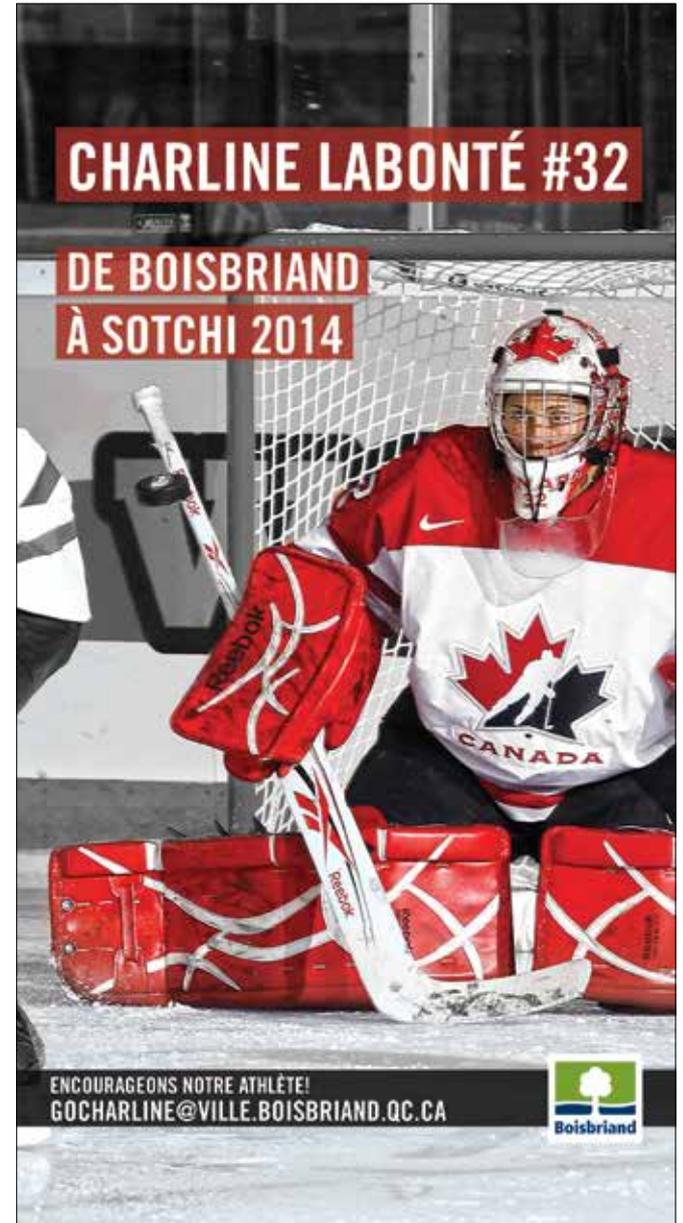
Charline est membre du programme de l'équipe nationale de hockey féminin depuis plus d'une douzaine d'années et elle a eu l'occasion de défendre les couleurs du Canada à maintes reprises lors du Championnat mondial de hockey féminin, de même que lors de plusieurs compétitions internationales.

Elle a commencé à garder les buts au sein des équipes de ringuette et de hockey mineur de Boisbriand. Après s'être démarquée avec les équipes AA des Seigneurs des Mille-Îles, elle est devenue la deuxième fille à évoluer avec une équipe de la Ligue junior majeur du Québec, le Titan d'Acadie-Bathurst. Elle a joué ces dernières saisons avec l'équipe de l'Université McGill et avec l'Axion de Montréal de la Ligue nationale de hockey féminin.

Charline Labonté est un exemple de persévérance et de réussite pour tous les jeunes de Boisbriand. Malgré l'important décalage horaire, suivez les joutes de l'équipe de hockey féminin du Canada lors des Jeux olympiques de Sotchi 2014.

- › Samedi 8 février  
**Canada vs Suisse**
- › Lundi 10 février  
**Canada vs Finlande**
- › Mercredi 12 février  
**Canada vs États-Unis**
- › Samedi 15 février  
**Joute quart de finale (si nécessaire)**
- › Lundi 17 février  
**Joute demi-finale**
- › Jeudi 20 février  
**Finale médaille de bronze / Grande finale (or)**

Bonne chance Charline!



**Coordination :**  
Service des communications et relations publiques, 450 435-1954, poste 216  
[info@boisbriand.qc.ca](mailto:info@boisbriand.qc.ca)

- › Graphisme de la revue : PAR Design
- › Collaboration page couverture: Point G design & marketing
- › Impression : Impression BT • Tirage : 11 100 exemplaires
- › Photographie : Yves Déry
- › Révision : Joanne Deshaies, Annie Trudel
- › Dépôt légal Bibliothèque nationale du Canada • ISSN 1708-587X

Cette publication est un bulletin municipal mensuel d'information publié par le Service des communications de la Ville de Boisbriand et distribué gratuitement à chaque adresse du territoire de la municipalité de Boisbriand. Ce bulletin municipal peut être transmis à toute personne, résidant ou non sur le territoire de la municipalité, sur demande et sur paiement des frais d'abonnement. À noter que le masculin a été utilisé dans le but d'alléger la lecture. © Ville de Boisbriand, 2014. Toute reproduction totale ou partielle des textes et photos n'est permise qu'avec l'autorisation du Service des communications.

Prochaine parution Info Boisbriand : 15 février 2014  
Tombée des textes : 17 janvier 2014



**11 000 000 \$**  
en 5 ans

**Ristourne 2013 : 2 117 000 \$**

Une performance constante et partagée avec nos membres

Centre de services Boisbriand :  
1400, boulevard Grande-Allée

Siège social—Édifice Desjardins :  
201, boulevard Labelle à Sainte-Thérèse



**Desjardins**  
Caisse Thérèse-De Blainville

450 430-6550  
www.desjardins.com/caissetheresedebainville

**MAGASIN & ÉCOLE DE MUSIQUE**  
**LA ZONE MUSICALE**

[www.lazonemusica.com](http://www.lazonemusica.com)

VENTE - LOCATION - RÉPARATION - LUTHERIE

1116 Boul. Grande-Allée, Boisbriand J7G 2T4  
450-508-4717 info@lazonemusica.com

**INSCRIPTIONS EN TOUT TEMPS**

**GUITARE - BASSE - CHANT - PIANO**  
**VIOLON - BATTERIE - PERCUSSION**  
**INSTRUMENTS À VENT ET CUIVRE**

**PROGRAMMES RESPECTANT VOS ATTENTES**  
**ET VOS AMBITIONS MUSICALES**

Location d'instruments disponible  
Préparation pour auditions collégiales

**SERVICE DE LOCATION**

Du simple micro-casque sans fil pour une conférence jusqu'à un ensemble de sonorisation et éclairage complet clé en main, nous avons ce qu'il faut pour faire de votre événement un succès.

Pour tous les détails sur nos produits et services ou pour magasiner en ligne, rendez-vous au [www.lazonemusica.com](http://www.lazonemusica.com)

**LE NOUVEAU SIERRA 2014**  
COMPLÈTEMENT RÉINVENTÉ!



**DU CONFORT**  
**ET DE LA CLASSE**  
**POUR LES DURS À CUIRE**

**LE NOUVEAU SILVERADO 2014**  
COMPLÈTEMENT REDESSINÉ!



**Boisvert 30<sup>e</sup>**  
CHEVROLET BUICK GMC  
*La passion de vous servir*



450 430-9400 | 470, BOUL. LABELLE, BLAINVILLE  
[BOISVERTCHEVROLET.COM](http://BOISVERTCHEVROLET.COM)

**BOISBRIAND.COM**  
Au service du cyber-citoyen

Coupons promotionnels  
maintenant disponibles sur le site

CALENDRIER DES ÉVÈNEMENTS  
RÉPERTOIRE COMMERCIAL  
RESSOURCES LOCALES  
CHRONIQUES  
LIENS UTILES

  
Centre visuel de  
**Boisbriand**  
Optométristes



Polyclinique 640  
2000, Cours Le Corbusier #101  
Boisbriand, J7G 3E8  
Tél. : (450) 434-6613

Depuis 22 ans, des professionnels  
qui vous offrent le service personnalisé  
et honnête que vous souhaitez!

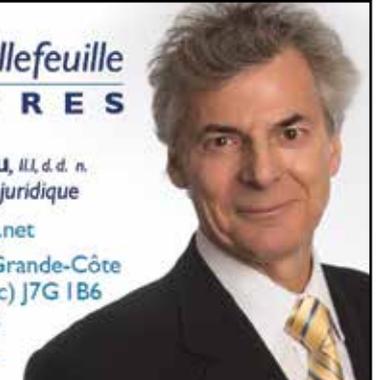
Lundi : 9 h à 17 h  
Mardi-Vendredi : 9 h à 20 h 30  
Samedi : 9 h à 15 h



**Fréreau • Bellefeuille**  
**NOTAIRES**

**Robert Fréreau, III, d.d. n.**  
Notaire et conseiller juridique

[rfréreau@notarius.net](mailto:rfréreau@notarius.net)  
225, chemin de la Grande-Côte  
Boisbriand (Québec) J7G 1B6  
Tél. : 450 437-7220  
Fax : 450 437-3343



# LA CHASSE AUX TRÉSORS AIR MILES<sup>md</sup>



## Comment participer ?

**RECHERCHEZ** les produits identifiés avec l'autocollant « La CHASSE aux TRÉSORS AIR MILES » dans vos supermarchés IGA extra Daigle.

**ACCUMULEZ** des milles de récompense AIR MILES rapidement sur des centaines de produits chaque jour.



### CONCOURS

En participant à La CHASSE aux TRÉSORS, vous courez la chance de gagner 1 des 4 prix de 2 500 milles de récompense AIR MILES. Un prix par magasin.

Le 6 février 2014, dans chacun des supermarchés IGA extra Daigle, la personne ayant accumulé le plus de milles remportera le prix.

Ce concours s'adresse aux adhérents du Programme de récompense AIR MILES<sup>md</sup>, résidents du Québec et âgés de 18 ans et plus.

Aucun achat requis. Les tirages auront lieu chez

Sobeys Québec à Montréal-Nord.

Voir détails et règlement dans les magasins participants.



**À GAGNER**  
**10 000**  
milles de récompense  
AIR MILES

**1 GAGNANT**  
de **2 500**  
milles de récompense  
AIR MILES  
par magasin



Luc Daigle,  
Robert Daigle  
et Charles Gingras  
Épiciers-propriétaires

Visitez-nous au [igadaigle.com](http://igadaigle.com) et faites de belles découvertes!  
Inscrivez-vous à notre Infolettre!



450, rue Blainville Est  
Sainte-Thérèse  
450-435-5500

220, rue Saint-Charles  
Sainte-Thérèse  
450-435-1370

25, boul. des Entreprises  
Boisbriand  
450-430-5572

2605, rue d'Anemasse  
Boisbriand  
450-433-6226

